31984L0443

1984 9 14 EUROPOS BENDRIJŲ OFICIALUSIS LEIDINYS L 245/21

KOMISIJOS DIREKTYVA
1984 m. liepos 26 d.
iš dalies keičianti Tarybos direktyvos 82/471/EEB dėl tam tikrų produktų, naudojamų gyvūnams šerti, priedą

(84/443/EEB)

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos ekonominės bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1982 m. birželio 30 d. Tarybos direktyvą 82/471/EEB dėl tam tikrų produktų, naudojamų gyvūnams šerti ([1]), ypač į jos 6 straipsnį,

kadangi Direktyvoje 82/471/EEB yra numatyta priedo turinį nuolatos derinti prie mokslo ir technikos žinių pažangos;

kadangi grupę „nebaltyminiai azoto junginiai ir panašūs produktai“ tikslinga dar suskirstyti, aiškiai atskiriant produktus, kurie yra „nebaltyminiai azoto junginiai“ ir „aminorūgščių hidroksianalogai“; kadangi dėl tokio padalijimo ir atsižvelgiant į atliktų tyrimų rezultatus tam tikromis sąlygomis turėtų būti leista naudoti naujus produktus;

kadangi buvo pripažinta, kad būtina keisti priede nustatytas kai kurių produktų sudėties charakteristikas ir specialiąsias nuostatas;

kadangi šioje direktyvoje numatytos priemonės atitinka Pašarų nuolatinio komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠIĄ DIREKTYVĄ:

1 straipsnis

Direktyvos 82/471/EEB priedas iš dalies keičiamas taip, kaip nurodyta šios direktyvos priede.

2 straipsnis

Valstybės narės ne vėliau kaip iki 1985 m. birželio 30 d. priima įstatymus ir kitus teisės aktus, kurie įgyvendina 1 straipsnį. Apie tai jos nedelsdamos praneša Komisijai.

3 straipsnis

Ši direktyva skirta valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje, 1984 m. liepos 26 d.

Komisijos vardu

Poul DALSAGER

Komisijos narys

([1]) OL L 213, 1982 7 21, p. 8.

PRIEDAS

1. 3 skilties antraštė „Cheminė produkto paskirtis arba mikroorganizmo nustatymas“ keičiamaį„ Maistinės medžiagos paskirtis arba mikroorganizmo nustatymas“.

2. Angliškame tekste 4 skilties antraštė „Nutrient substrate (specifications, if any)“ keičiama antrašte „Culture substrate (specifications, if any)“.

3. Įrašoma ši išnaša: „Kiekis, nustatytas arba skelbiamas pagal 5 ir 7 skiltis, taikomas pačiam produktui.“

4. 2 punktas „Nebaltyminiai azoto junginiai ir panašūs tokių rūšių produktai“ keičiamas šiuo tekstu:

1	2	3	4	5	6	7
Produktų grupės pavadinimas	Produkto pavadinimas	Maistinės sudedamosios dalies žymėjimas arba mikroorganizmo identiškumo duomenys	Kultūros substratas (jo specifikacijos, jei yra)	Produkto sudėtis	Gyvūnų rūšis	Specialiosios nuostatos
2. **Nebaltyminiai azoto junginiai** 2.1. *Karbamidas ir jo dariniai*	2.1.1. Karbamidas, techniškai grynas	$CO(NH_2)_2$	—	Karbamidas: ne mažiau kaip 97 %	Atrajojantieji (nuo atrajojimo pradžios)	Nuorodos produkto etiketėje arba ant pakuotės: — pavadinimas „Karbamidas“, „Biuretas“, „Karbamido fosfatas“ arba „Diureidoizobutanas“ pagal aplinkybes, — azoto kiekis; taip pat fosforo kiekis, jei tai 2.1.3 produktas, — gyvūno rūšis arba kategorija. Nuorodos kombinuotųjų pašarų etiketėje arba ant pakuotės: — pavadinimas „Karbamidas“, „Biuretas“, „Karbamido fosfatas“ arba „Diureidoizobutanas“ pagal aplinkybes, — produkto kiekis pašaruose, — baltymų, atitinkančių nebaltyminį azotą, procentinė suminio neapdorotų baltymų kiekio dalis, — nuoroda naudojimo instrukcijoje į suminį nebaltyminio azoto kiekį, kuris kiekvienos gyvūnų rūšies arba kategorijos paros davinyje neturėtų būti viršytas.
	2.1.2. Biuretas, techniškai grynas	$CO(NH_2)_2$ — NH	—	Biuretas: ne mažiau kaip 97 %		
	2.1.3. Karbamido fosfatas, techniškai grynas	$CO(NH_2)_2 . H_3PO_4$	—	Azotas: ne mažiau kaip 16,5 % Fosforas: ne mažiau kaip 18 %		
	2.1.4. Diureidoizobutanas, techniškai grynas	$(CH_3)_2$ — $(CH)_2$ — $(NHCONH_2)_2$	—	Azotas: ne mažiau kaip 30 % Izobutanalis: ne mažiau kaip 35 %		

1	2	3	4	5	6	7
Produktų grupės pavadinimas	Produkto pavadinimas	Maistinės sudedamosios dalies žymėjimas arba mikroorganizmo identiškumo duomenys	Kultūros substratas (jo specifikacijos, jei yra)	Produkto sudėtis	Gyvūnų rūšis	Specialiosios nuostatos
2.2. *Amonio druskos*	2.2.1. Amonio laktatas, gautas fermentavimo būdu naudojant *Lactobacillus bulgaricus*	$CH_3CHOHCOONH_4$	Išrūgos	Azoto, išreikšto kaip neapdoroti baltymai: ne mažiau kaip 44 %	Atrajojantieji (nuo atrajojimo pradžios)	Nuorodos, daromos produkto etiketėje arba ant pakuotės: — pavadinimas „Amonio laktatas, gautas fermentavimo būdu“, — azoto, išreikšto kaip neapdoroti baltymai, kiekis, — neapdorota kalcionuotoji soda, — drėgmė, — gyvūnų rūšis arba kategorija. Nuorodos, daromos kombinuotųjų pašarų etiketėje arba ant pakuotės: — pavadinimas „Amonio laktatas, gautas fermentavimo būdu“, — produkto kiekis pašare, — baltymų, atitinkančių nebaltyminį azotą, procentinė dalis nuo suminio neapdorotų baltymų kiekio, — nuoroda naudojimo instrukcijoje į suminį nebaltyminio azoto kiekį, kuris kiekvienos gyvūnų rūšies arba kategorijos paros davinyje neturėtų būti viršytas.

1	2	3	4	5	6	7
Produktų grupės pavadinimas	Produkto pavadinimas	Maistinės sudedamosios dalies žymėjimas arba mikroorganizmo identiškumo duomenys	Kultūros substratas (jo specifikacijos, jei yra)	Produkto sudėtis	Gyvūnų rūšis	Specialiosios nuostatos
2.3. *Aminorūgščių gamybos fermentavimo būdu šalutiniai produktai*	2.3.1. Koncentruoti šalutinių produktų tirpalai, gauti gaminant L-glutamo rūgštį fermentavimo būdu su *Corynebacterium melassecola*	Amonio druskos ir kiti azoto junginiai	Sacharozė, melasa, krakmolo produktai ir jų hidrolizatai	Azoto, išreikšto kaip neapdoroti baltymai: ne mažiau kaip 48 % Drėgmės: ne daugiau kaip 28 %	Atrajojantieji (nuo atrajojimo pradžios)	Nuorodos, daromos kombinuotųjų pašarų etiketėje arba ant pakuotės: — pavadinimas „L-glutamo rūgšties gamybos šalutiniai produktai“, jei tai 2.3.1 produktas, „L-lizino gamybos šalutiniai produktai“, jei tai 2.3.2 produktas, — azoto, išreikšto kaip neapdoroti baltymai, kiekis, — neapdorota kalcionuotoji soda, — drėgmė, — gyvūnų rūšis arba kategorija. Nuorodos, daromos kombinuotųjų pašarų etiketėje arba ant pakuotės: — pavadinimas „L-glutamo rūgšties gamybos šalutiniai produktai“, jei tai 2.3.1 produktas, „L-lizino gamybos šalutiniai produktai“, jei tai 2.3.2 produktas, — produkto kiekis pašare — baltymų, atitinkančių nebaltyminį azotą, procentinė suminio neapdorotų baltymų kiekio dalis,
	2.3.2. Koncentruoti šalutinių produktų tirpalai, gauti gaminant L-liziną fermentavimo būdu su *Brevibacterium lactofermentum*.	Amonio druskos ir kiti azoto junginiai	Sacharozė, melasa, krakmolo produktai ir jų hidrolizatai	Azoto, išreikšto kaip neapdorot baltymai: ne mažiau kaip 45 %	Atrajojantieji (nuo atrajojimo pradžios)	

1	2	3	4	5	6	7
Produktų grupės pavadinimas	Produkto pavadinimas	Maistinės sudedamosios dalies žymėjimas arba mikroorganizmo identiškumo duomenys	Kultūros substratas (jo specifikacijos, jei yra)	Produkto sudėtis	Gyvūnų rūšis	Specialiosios nuostatos
3. **Aminorūgštys ir jų druskos**	3.1. DL-metioninas, techniškai grynas	$CH_3S(CH_2)_2$ — $CH(NH_2)$- COOH	—	DL-metionino: ne mažiau kaip 98 %	Visos gyvūnų rūšys	Nuorodos, daromos produkto etiketėje arba ant pakuotės: — pavadinimas „DL-metioninas“, jei tai 3.1 produktas; „*N* — hidroksimetil-DL-metionino kalcio druskos dihidratas“, jei tai 3.2 produktas, — DL-metionino ir drėgmės kiekis, — gyvūnų rūšis arba kategorija, jei tai 3.2 produktas.
	3.2. N-hidroksimetil-DL-metionino kalcio druskos dihidratas, techniškai grynas	$(CH_3S(CH_2)_2$ — $CH(NH\text{-}CH_2OH)\text{-}COO)_2Ca.\ 2H_2O$	—	DL-metionino: ne mažiau kaip 67 % Formaldehido: ne daugiau kaip 14 % Kalcio: ne mažiau kaip 9 %	Atrajojantieji (nuo atrajojimo pradžios)	
	3.3. L-lizinas, techniškai grynas	$NH_2(CH_2)_4$ — $CH(NH_2)$-COOH	—	L-lizino: ne mažiau kaip 98 %	Visos gyvūnų rūšys	Nuorodos, daromos produkto etiketėje arba ant pakuotės: — pavadinimas „L-lizinas“, jei tai 3.3 produktas, „L-lizino monohidrochloridas“, jei tai 3.4 produktas, „L-lizino sulfatas ir jo fermentavimo šalutiniai produktai“, jei tai 3.5 produktas, — L-lizino ir drėgmės kiekis.
	3.4. L-lizino monohidrochloridas, techniškai grynas	$NH_2(CH_2)_4$ — $CH(NH_2)$-COOH. HCI	—	L-lizino: ne mažiau kaip 78 %		
	3.5. L-lizino sulfatas, gautas fermentavimo būdu naudojant *Corynebacterium glutamicum*	$[NH_2$ — $(CH_2)_4$ — $CH(NH_2)\text{-}COOH)_{2.}\ H_2SO_4$	Cukraus sirupas, melasa, grūdai, krakmolo produktai ir jų hidrolizatai	L-lizino: ne mažiau kaip 40 %		
	3.6. L-treoninas, techniškai grynas	CH_3 — CH(OH)- $CH(NH_2)$-COOH	—	L-treonino: ne mažiau kaip 98 %	Visos gyvūnų rūšys	Nuorodos, daromos produkto etiketėje arba ant pakuotės: — pavadinimas „L-treoninas“, — L-treonino ir drėgmės kiekis.

1	2	3	4	5	6	7
Produktų grupės pavadinimas	Produkto pavadinimas	Maistinės sudedamosios dalies žymėjimas arba mikroorganizmo identiškumo duomenys	Kultūros substratas (jo specifikacijos, jei yra)	Produkto sudėtis	Gyvūnų rūšis	Specialiosios nuostatos
4. **Aminorūgščių hidroksianalogai**	4.1.1. DL-2-hidroksi-4-metilmerkapto sviesto rūgštis	$(CH_3S\text{-}(CH_2)_2 — CH(OH)\text{-}COOH$	—	Monomerinės rūgštys: ne mažiau kaip 65 %	Visos gyvūnų rūšys, išskyrus atrajojančiuosius	Nuorodos, daromos produkto etiketėje arba ant pakuotės: — pavadinimas (2 skiltis), — monomerinės rūgšties ir drėgmės kiekis, — gyvūnų rūšis arba kategorija.
	4.1.2. DL-2-hidroksi-4-metilmerkapto sviesto rūgšties kalcio druska	$(CH_3S\text{-}(CH_2)_2 — CH(OH)\text{-}COO)_2Ca$	—	Monomerinės rūgštys: ne mažiau kaip 83 % Kalcio: ne mažiau kaip 12 %		